

**Σ**ΤΟΝ ΤΟΜΕΑ των μέσων επικοινωνίας και των τηλεπικοινωνιών, η επεκτεινόμενη χρησιμοποίηση της Φωτιακής τεχνολογίας από διάφορα δίκτυα παρέχει νέες ευκαιρίες και δημιουργεί νέες προκλήσεις για τη βιομηχανία. Βρισκόμαστε στο αρχικό στάδιο νέων συναρπαστικών εξελίξεων που θα οδηγήσουν σε πλήθος νέων υπηρεσιών οι οποίες θα προστεθούν στις ήδη υπάρχουσες. Επί του παρόντος είναι δύσκολο, αν όχι αδύνατο, να προβλέψει κανείς πόσο θα διαρκέσει η διαδικασία αυτή και πού ακριβώς θα οδηγήσει, ορισμένα όμως θέματα πρέπει να αντιμετωπιστούν άμεσα για να ενισχυθεί η οικονομική ανάπτυξη και οι ευκαιρίες απασχόλησης. Και παράλληλα για να επιτευχθούν με αποτελεσματικό τρόπο οι στόχοι γενικού συμφέροντος, να αυξηθούν οι επιλογές των καταναλωτών και να προαχθεί η πολιτιστική πολυμορφία. Συνεπώς, η έκδοση της Πράσινης Βίβλου σχετικά με τη σύγκλιση πραγματοποιείται σε μια σημαντική στιγμή για τους κλάδους που επηρεάζονται από το φαινόμενο αυτό.

Με την πρόσδοτη της τεχνολογίας σημειώνονται ταχείς μεταβολές. Ειδικότερα στον οπικοακουστικό τομέα, η διάδοση και η διαφοροποίηση των οπικοακουστικών προϊόντων και υπηρεσιών, που κατέσπασαν δυνατές χάρη στην φωτιακή τεχνολογία, αυξάνονται με ταχύ ρυθμό τη ζήτηση για κινηματογραφικές ταινίες, τηλεοπτικά προγράμματα και πολλά άλλα.

Πρώτος και κυριότερος στόχος της Πράσινης Βίβλου είναι να ξεκινήσει ένας ευρύς διάλογος για τη σύγκλιση και, ειδικότερα, για τη μελλοντική εξέλιξη του φαινομένου και την εκπόνηση πλαισίου σχετικά με το φωτιακό περιβάλλον. Η Βίβλος επισημαίνει και ζητεί την υποβολή σχολίων για μεγάλο αριθμό θεμάτων που είναι σημαντικά για την ευρωπαϊκή οπικοακουστική βιομηχανία, όπως για παράδειγμα το θέμα της διακοπής λειτουργίας του αναλογικού συστήματος.

Χρειάζεται η Ευρώπη να εξετάσει μια ενιαία προσέγγιση στο θέμα αυτό, το οποίο συνιστά μια αλλαγή για την οποία οι Ηνωμένες Πολιτείες έχουν ήδη ορίσει χρονοδιάγραμμα; Μια συντονισμένη προσέγγιση θα ήταν ιδιαίτερα επωφελής για την ευρωπαϊκή οπικοακουστική βιομηχανία. Το είδος αυτό των ερωτημάτων απαιτούν επισταμένη ανάλυση που θα επιτρέψει στην Ευρωπαϊκή Ένωση να επεξεργασθεί τις καλύτερες πολιτικές στους ενδιαφέροντες της.

Η οπικοακουστική αγορά της Ευρωπαϊκής Ένωσης είναι η μεγαλύτερη στον κόσμο και προβλέπεται μάλιστα να αυξηθεί περίπου κατά 70% την προσεχή δεκαετία. Η επέκταση θα οφείλεται εν μέρει και στην ανάπτυξη νέων καινοτόμων προϊόντων και υπηρεσιών, όπως η διαλογική τηλεόραση και οι εφαρμογές των πολυμέσων. Στα πλαίσια αυτά θα παρουσιασθούν πραγματικές ευκαιρίες για την παραγωγή. Ωστόσο, η ευρωπαϊκή οπικο-

# Η πράσινη βίβλος των επικοινωνιών

Του ΣΠΥΡΟΥ ΠΑΠΠΑ

κουστική βιομηχανία πρέπει να ενισχύσει την ανταγωνιστικότητά της προκειμένου να επωφεληθεί από την επέκταση αυτής της συνολικής αγοράς στον τομέα των πληροφοριών. Η εν λόγω επέκταση πρέπει να βασιστεί στην πλούσια ευρωπαϊκή πολιτιστική κληρονομιά και στις δυνατότητές της για καινοτομία καθώς και στις δημιουργικές της φιλοδοξίες.

Υπάρχει πραγματική ανάγκη ανάπτυ-

99  
Η ευρωπαϊκή οπικοακουστική βιομηχανία πρέπει να ενισχιστεί την ανταγωνιστικότητά της



Είναι της παραγωγής της ΕΕ ώστε το κοίνο να αποκομίσει το μεγαλύτερο δυνατό όφελος από τις ευκαιρίες που παρέχονται από τα νέα μέσα επικοινωνίας και ώστε η ανάπτυξη της αγοράς να οδηγήσει σε δημιουργία θέσεων απασχόλησης προκειμένου ο αριθμός των εργαζομένων στη βιομηχανία στην Ευρώπη (1,8 εκατομμύρια) να προσεγγίσει το αντίστοιχο επίπεδο των Ηνωμένων Πολιτειών (2,6 εκατομμύρια).

Επί του παρόντος η ευρωπαϊκή οπικοακουστική βιομηχανία δεν έχει αποκομίσει τα οφέλη αυτά, καθ' όσον οι ευρωπαίοι παραγωγοί δεν ανταποκρίνονται στην πρόσθετη ζήτηση για παραγωγή. Οπως αναφέρεται στην Πράσινη Βίβλο, η επέκταση του μηχανισμού διανομής θα μπορούσε να οδηγήσει σε μετατόπιση του προβλήματος από τη διανομή στο περιεχόμενο. Αυτό σημαίνει ότι μπορεί να σημειωθεί οισβαρή ανεπάρκεια σε περιεχόμενο ποιότητας. Ο κεντρικός στόχος μας είναι να εξασφαλίσουμε ότι η ευρωπαϊκή βιομηχανία θα σταθεί στο ύψος της πρόκλησης αυτής.

Κατά δεύτερο λόγο, υπάρχει ανάγκη να επιτευχθούν με αποτελεσματικό και αποδοτικό τρόπο οι στόχοι δημοσίου συμφέροντος καθ' όσον, αν τα συμφέροντα αυτά δεν διαφυλαχθούν, δεν θα δημιουργηθούν οι καταλληλες συνθήκες για την εμφάνιση των νέων υπηρεσιών (π.χ., αν το κοινό δεν έχει πεισθεί ότι το περιβάλλον είναι «ασφαλές»).

Τα συμφέροντα αυτά περιλαμβάνουν, για παράδειγμα, την προστασία των ανηλίκων και των καταναλωτών και την προώθηση της πολιτιστικής πολυμορφίας. Για το πρώτο από τα δύο η Επιτροπή έξεδωσε πρόσφατα πρόταση για σύσταση του Συμβουλίου σχετικά με την προστασία των ανηλίκων και της ανθρώπινης α-

ξιοπρέπειας. Η πρόταση αποσκοπεί στην προώθηση κοινών κατευθύνσεων για την εφαρμογή, σε εθνικό επίπεδο, ενός πλαισίου αυτορρύθμισης για την προστασία των ανηλίκων και της ανθρώπινης αξιοπρέπειας στις οπικοακουστικές υπηρεσίες και στις υπηρεσίες πληροφόρησης, ανεξάρτητα από το μέσο μετάδοσής τους. Η εύλογη πρόταση βασίζεται στη ήδη υπάρχοντα κανονιστικά επιτεύγματα, και ιδιαίτερα στο πεδίο των ραδιοτηλεοπτικών μεταδόσεων, ενώ στο πεδίο των συνδέσεων σε ανοικτή γραμμή (on line) συμπλίζεται σε μεγαλύτερο βαθμό στη συμμετοχή της βιομηχανίας μέσω της αυτορρύθμισης.

Η Πράσινη Βίβλος συνδυάζεται με τις υπόλοιπες πρωτοβουλίες στον οπικοακουστικό τομέα. Οι προκλήσεις που αντιμετωπίζει η ευρωπαϊκή οπικοακουστική βιομηχανία και οι οποίες είναι αποτέλεσμα της φωτιακής τεχνολογίας και της παγκοσμιοποίησης, θα αποτελέσουν το αντικείμενο συζήτησης στην ευρωπαϊκή διάσκεψη για τον οπικοακουστικό τομέα που θα οργανώσουν τον προσεχή Απρίλιο η Επιτροπή και η βρετανική προεδρία. Η διάσκεψη αυτή θα αποτελέσει σημαντικό φόρουμ όπου θα συζητηθούν η Πράσινη Βίβλος, οι στόχοι και οι πολιτικές για τα νέα μέσα επικοινωνίας.

Μία από τις ομάδες εργασίας της διάσκεψης θα εξετάσει τους στόχους και τα είδη κανονιστικών ρυθμίσεων που απαιτούνται για τις οπικοακουστικές υπηρεσίες όλων των ειδών και ανεξάρτητα από τον τρόπο που παρέχονται. Επιπλέον, ο αρρόδιος επίτροπος κ. Oreja συνέστησε πρόσφατα ομάδα για την οπικοακουστική πολιτική, σε υψηλό επίπεδο, η οποία πραγματοποίησε την πρώτη της συνεδρίαση τον Νοέμβριο. Στόχος της ομάδας αυτής είναι να διατυπώσει κατευθύνσεις για τις μελλοντικές πολιτικές στον τομέα αυτό.

Η Πράσινη Βίβλος, όπως και η ανακοίνωση για το ηλεκτρονικό εμπόριο, συσχεύει στην προώθηση της αρχής σύμφωνα με την οποία οι κανονιστικές ρυθμίσεις πρέπει να περιορίζονται στο αυστηρά αναγκαίο πλαίσιο για την επίτευξη σαφώς προσδιορισμένων στόχων. Οι κανονιστικές ρυθμίσεις πρέπει να χρησιμοποιούνται μόνο για να Επεραιστούν εμπόδια στην αγορά ή για να προστατεύουν στόχοι γενικού συμφέροντος. Η αρχή αυτή αποτελεί βέβαια μία από τις θεμελιώδεις αρχές της εσωτερικής αγοράς και έχει ήδη εφαρμοσθεί στην πράξη στον οπικοακουστικό τομέα, για παράδειγμα στην οδηγία «Τηλεόραση χωρίς σύνορα».

Η Πράσινη Βίβλος δεν λαμβάνει θέση κατά το παρόν στάδιο. Πρόκειται για την έναρξη μιας διαδικασίας επισταμένης ανάλυσης και ανοικτής συζήτησης που διεξάγεται από τις αντίστοιχες υπηρεσίες της Επιτροπής. Η διαδικασία αυτή θα οδηγήσει σε μελλοντικές προτάσεις πολιτικής στους τομείς που επηρεάζονται από το φαινόμενο της σύγκλισης. Οι συζητήσεις και ο προβληματισμός θα παράσχουν τη δυνατότητα στην ευρωπαϊκή οπικοακουστική βιομηχανία να αποκομίσει τα μεγαλύτερα δυνατά οφέλη από την φωτιακή εποχή.